

1. जापानी सार्वजनिक पेन्सन प्रणालीको महत्वपूर्ण पोइन्टहरू: राष्ट्रिय पेन्सन प्रणाली

(1) जापानमा बस्तु दर्ता गरिएको सबै मानिस र उहाँहरूका राष्ट्रियताका 20 र 59 वीचका ध्यान नदिइका मानिसहरू, राष्ट्रिय पेन्सन प्रणालीद्वारा समाविष्ट गरिएको हुनुपर्छ र कानूनद्वारा योगदानहरू भुक्तान गर्नुपर्छ।

(2) सार्वजनिक पेन्सन प्रणालीहरू (राष्ट्रिय पेन्सन प्रणाली सहित) वित्तीय अन्तरवंशीय सहायता व्यवस्थासँग डिजाइन गरिएका छन्।

(3) सार्वजनिक पेन्सन प्रणालीहरूले वृद्धावस्था पेन्सन मात्र भुक्तान नगरीकन, तपाईंलाई नसोचेको वित्तीय कठिनाईहरू पर्दा असक्षमता पेन्सन र आजीवन पेन्सन पनि भुक्तान गर्छ।

(4) जापानी सरकारले पेन्सन लाभ फण्डको भागलाई आर्थिक सहायता दिन्छ।

(5) तपाईंको सार्वजनिक पेन्सन योगदानहरू "सामाजिक बीमा योगदान" अनुसार कर कटौतीसँग सम्बन्धित छ।

2. मासिक योगदानहरू

अप्रिल 2025 देखि मार्च 2026 सम्मको राष्ट्रिय पेन्सनका लागि योगदान रकम पिरत मिहाना ₹17,510 रहेको छ।

तपाईंले आफ्नो योगदानहरू बैंकहरूमा र अन्य वित्तीय संस्थाहरू, हुलाक कायालग्राहकहरूमा र सुविधा स्टोरहरूमा नगदमा भुक्तान गर्न सक्नुहुन्छ।

तपाईंले यसलाई स्वचालित बैंक प्रसारण प्रयोग गरेर इन्टरनेट भुक्तानीहरू वा क्रेडिट कार्डबाट पिन भुक्तान गर्न सक्नुहुन्छ।

3. राष्ट्रिय पेन्सन लाभहरू

(1) वृद्धावस्था आधारभूत पेन्सन

तपाईंले राष्ट्रिय पेन्सन योगदानहरू कम्तिमा पनि 10 वर्षको लागि भुक्तान गर्नुभएको र आवश्यकताहरू पूरा गर्नुभएको छ भने, तपाईं 65 वर्ष उमेरको हुँदा वृद्धावस्था आधारभूत पेन्सन तपाईंलाई भुक्तान गरिएको हुन्न।

(2) असक्षमता आधारभूत पेन्सन

तपाईं राष्ट्रिय पेन्सन प्रणाली र बिरामी वा अंत ग्रेड 1 वा ग्रेड 2 असक्षमताको रूपमा उल्लेख गरे अनुसार त्यस्ता असक्षमता गराउने चोटपटकद्वारा समाविष्ट गरिएको बेला तपाईं बिरामी वा चोटपटक लायो भने तपाईंलाई असक्षमता आधारभूत भुक्तान गरिन्छ।

(3) आजीवन आधारभूत पेन्सन

राष्ट्रिय पेन्सन प्रणालीको बीमा गरेको मानिसको मृत्यु हुँदा, आजीवन आधारभूत पेन्सन बच्चा(हरू) को स्थाहार गर्न उहाँको आश्रित जीवनसाथी वा उहाँको आश्रित बच्चा(हरू) लाई भुक्तान गरिन्छ।

थप विवरणको लागि कृपया तपाईंको ठेगाना समावेश गर्न JPS शाखा कार्यालय वा तपाईंको नगरपालिकाको कार्यालय (राष्ट्रिय पेन्सन सेक्सन) मा सम्पर्क गर्नुहोस्।

JPS वेबसाइट <https://www.nenkin.go.jp/international/index.html> मा जानुहोस् जापान पेन्सन सेवा कि लक गर्नु होस्

पेन्सन कभेरेज सम्बन्धी सामान्य सोधपूछहरूका लागि, कृपया हामीलाई निम्नमा फोन गर्नुहोस्:

"Nenkin Kanyusha Dial"

तपाईंको फोन नम्बर 050 साँग सुरु हुन्छ भने कृपया निम्नमा कल गर्नुहोस्: 03-6630-2525 (नियमित दर)

सेवा समयहरू: सोमबार देखि शुक्रबारसम्म 8:30 देखि 19:00 सम्म

बिहान 9:30 देखि अपराह्न 4:00 बजे सम्म

डिसेम्बर 29 देखि जनवरी 3 सम्म, बिदाहरूमा सेवाहरू भन्दा बाहिर (महिनाको दोस्रो शनिबार बाहेक)

0570-003-004 (स्थानीय छूट दर)

(नियमित दर)

20-59 उमेर पुगेको सबै मानिस, राष्ट्रियता बिना वा बसाइको लम्बाई, जापानमा ठेगाना दर्ता गरेको मानिस राष्ट्रिय पेन्सन प्रणालीद्वारा समाविष्ट गरिएको हुनुपर्छ, जुन जापानी सार्वजनिक पेन्सन प्रणाली हो र कानूनद्वारा योगदानहरू भुक्तान गर्नुपर्छ। तपाईंलाई भुक्तानहरू योगदान गर्नमा वित्तीय कठिनाईहरू छ भने, यद्यपि, तपाईंले प्रत्येक वर्षको लागि योगदान छूट प्रणाली वा भुक्तान स्थगन प्रणालीको लागि लागू गर्न सक्नुहुन्छ। हामीले तपाईंको आवेदन जाँच गर्छौं, मर्ख रूपमा तपाईंको विगतको आम्दानी र योग्य भएमा, छूट/स्थगन प्रदान गरिन्छ। यो प्रक्रिया लिए, तपाईंलाई गलतीले चोटपटक लायो र असक्षमताबाट पीडित हुनुभएको खण्डमा भविष्यको वृद्धावस्था पेन्सन साथसाथै आजको पेन्सन प्राप्त गर्न आवश्यकतामा समावेश भएको हुन तपाईंले मान्य कभेरेज अवधिहरू बनाउन हुन्छ।

(1) योगदान भुक्तानीहरूबाट आवेदनको लागि पूर्ण वा आंशिक रूपमा छूट

तपाईं, तपाईंको जीवनसाथी (तपाईंसँग नबसेको एकजना सहित) वा अधिल्लो वर्ष(हरू)मा घर सदस्यको प्रमुखको आम्दानी निश्चित रकम भन्दा कम हुँदा वा तपाईं मध्ये कुनै पनि बेरोजगार हुँदा तपाईंले विशेष वर्षको लागि पूणा वा आंशिक रूपमा छूटको लागि लागू गर्न सक्नुहुन्छ। तपाईं योग्य हुनको लागि जाँच गरिएको हुनुहुन्छ भने, छूट प्रदान गरिन्छ। कृपया नोट गर्नुहोस्, कि आंशिक छूटलाई बाँकी योगदान रकम भुक्तान गर्न तपाईंको आवश्यक पर्छ; तपाईंले बाँकी रकम भुक्तान गर्न असफल हुनुभयो भने, आंशिक छूट मान्य हुनेछैन र गैर-भुक्तानी अवधिको रूपमा परिणाम हुनेछ।

(2) योगदान भुक्तानीहरूका स्थगितको लागि आवेदन

तपाईं 50 वर्ष भन्दा कम उमेर हुनुहुन्छ (विद्यार्थी बाहेक) र अधिल्लो वर्षमा तपाईं वा तपाईंको जीवनसाथी (तपाईंसँग नबसेको एकजना सहित) को प्रत्येक आम्दानी निश्चित रकम भन्दा कम छ भने तपाईंले आफ्नो भुक्तानीहरू स्थगन गर्न लागू गर्न सक्नुहुन्छ। तपाईं योग्य हुनको लागि जाँच गरिएको हुनुहुन्छ भने, आधारभूत रूपमा तपाईंले प्रत्येक जुलाईमा आवेदन दायर स्थगित प्रदान गरिन्छ।

आवेदनमा नोटहरू

● आवेदन वर्ष

- छूट वा स्थगितको लागि लागूयोग्य एक वर्ष जुलाईमा सुरु हुन्छ र अर्को जुलाईमा समाप्त हुन्छ।
- निम्न वर्षको लागि निरन्तर रूपमा छूट वा स्थगित प्रदान गरिएको हुनु तपाईंले चाहनुहुन्छ भने, आधारभूत रूपमा तपाईंले प्रत्येक जुलाईमा आवेदन दायर।

● विगत वर्ष र हाल वर्षको लागि आवेदन

- विगत वर्षको लागि: तपाईंले आवेदन दायर गरेको मिति देखि 25 महिनासम्मको लागि विगत अवधि पूर्व क्रियाकलापको लागि तपाईंले छूट वा स्थगितको लागि लागू गर्न सक्नुहुन्छ (तपाईंले 25 महिनाको अवधिमा पहिले नै निश्चित महिना (हरू) को लागि योगदानहरू भुक्तान गर्नुभयो भने, भुक्तान गरेको योगदान यद्यपि, छूट गरिएको हुनेछैन)।
- हाल वर्षको लागि: तपाईंले हाल वर्षको लागि छूट वा स्थगितको लागि लागू गर्दा, यसले जुनसम्म समावेश गर्छ, त्यो भनेको, तपाईंले जनवरी र जुन बीच आवेदन दायर गर्नुभयो भने, आवेदनले समान वर्षको जुनसम्म समावेश गर्छ।

एउटा आवेदनले जुलाई देखि अर्को जुनसम्म 12 महिना समावेश गर्छ, तपाईंले लामो अवधिको लागि छूटको लागि लागू गर्न चाहनुहुन्छ भने, तपाईंले एउटा आवेदन भन्दा बढि तयार गर्न आवश्यक हुन्छ।

नोट: तपाईंले आवेदन मितिबाट विगतको 25 महिना समावेश गर्न पूर्व क्रियाकलापको अनुसार आवेदन दायर गर्न सक्नुहुन्छ। हामीले तपाईंलाई छिटो भन्दा छिटो विगत बीमा अवधि मान्य भएको बनाउन आवेदन दायर गर्न सुझाव दिन्छौं। तपाईंको आवेदन ढिलो भयो भने, तपाईं असक्षमता पेन्सन प्राप्त गर्न अयोग्य हन सम्भावना हुन सक्छ।

● हामीलाई आवश्यक भएको कागजातहरू

तपाईंको बेरोजगारी, दिवालियापन वा व्यवसायको खारेजीको कारणले तपाईंले छूटको लागि लागू गर्नुभयो भने, हामीलाई तपाईंको रोजगारी लाभहरूको प्रमाणपत्रको फोटोकपी (Koyohoken Jukyu Shikakusha Sho) वा रोजगारी बीमा अन्तर्गत बीमा गरिएको मानिसहरूका लागि तपाईंको राजीनामा स्लिप (Koyohoken Hihokensha Rishokuhyo) सम्बन्धित प्रमाण कार्यालयहरूको आवश्यक पर्छ। आवश्यक भएको प्रमाण सम्बन्धी थप विवरणहरूका लागि, कृपया JPS शाखा कार्यालय वा तपाईंको ठेगाना समावेश गर्ने नगरपालिका कार्यालयमा सम्पर्क गर्नुहोस्।

● माइनस्ट्राई रार्फार्ट विभिन्न प्रक्रिया अपनाउँदा चाहिने कागजातहरू

तपाईंले आफ्नो नगरपालिकाको कार्यालयमा आदि मेरो नम्बर समावेश गरेको फाराम पेश गर्नुहुन्छ भने, तपाईंले आफ्नो "मेरो नम्बर" कार्ड देखाउनुपर्छ। यदि तपाईंसँग कार्ड छैन भने, निम्नानुसार (1) र (2) मा व्याख्या गरिएको हरेक एक कागजातको फोटोकपी सम्मिलित गर्नुहोस्।

यदि तपाईंले पोस्टद्वारा फ

फाराममा कसरी भर्ने नमूना

कृपया राष्ट्रिय पेन्सन योगदान छुट / भुक्तानी स्थगितको लागि आवेदन फाराम कसरी भर्ने भनी ध्यान दिए पढ्नुहोस्। फाराममा कि त जापानी भाषामा, रोमन वर्णमाला वा नम्बरहरूमा (अरबी नम्बरहरू), विशेष जानकारी प्रविष्ट गर्न रातो मसीमा नमूना प्रविष्ट पालना गर्नुहोस्। कृपया नोट गर्नुहोस् कि आवेदन अपूर्ण छ वा महत्वपूर्ण डाटा छुटेको छ भने, हामीले तपाईंको आवेदन फिर्ता पठाउनु पर्छ र जापानीमा डाटा प्रविष्ट गर्न आवश्यक हुन्छ, जसले आवेदन प्रक्रियामा ढिलाइ गर्न सक्छ।

तपाईंको पासपोर्टमा देखाइए अनुसार आवेदनको (yyyy/mm/dd) मिति, आवेदन मितिको रूपमा तपाईंको ठेगाना, रोमन वर्णमालामा तपाईंको नाम प्रविष्ट गर्नुहोस्।

12 अड्कको माइन्म्बर (व्यक्तिगत नम्बर) अथवा 10 अड्कको आधारभूत पेन्सन नम्बर
 ①मा प्रविष्ट गर्नुहोस् (आधारभूत पेन्सन नम्बरको लागि, कृपया बायाँतर्फ पड्कितबद्ध हुने नम्बर प्रविष्ट गर्नुहोस्)।

③मा तपाईंको नाम, ⑤मा तपाईंको जीवनसाथीको नाम, ⑦मा घरमूलीको नाम (*) प्रविष्ट गर्नुहोस् (यस आर्थिक वर्षको भाग आवेदन दिँदा हालकै, विगतको आर्थिक वर्षको भाग आवेदन गर्दा, उक्त आवेदन अवधिको अन्तिम मितिमा तपाईं, तपाईंको जीवनसाथी, घरमूली बारे त्यही बेलाको जानकारी प्रविष्ट गर्नुहोस्। उदाहरणको लागि यदि तपाईं 2023 को लागि आवेदन दिँदै हुनुहुन्छ भने, जुन 30, 2024 को विवरण प्रविष्ट गर्नुहोस्)।

*तपाईंको घरसदस्यको प्रमुख (सामान्यतया परिवारको मुख्य ज्याला कमाउने) तपाईंको जापानी निवासी रेकर्ड (JUMINHYO) मा दर्ता भएको हुनुहुन्छ।

⑪मा तपाईं, तपाईंको जीवनसाथी, घरमूलीले आवेदन दिन लागेको आर्थिक वर्ष भन्दा अधिल्लो वर्षको डिसेम्बर मसान्त सम्ममा, 16 देखि 18 वर्ष उमेरका आश्रित नातेदार भएको खण्डमा “あり”, नभएको खण्डमा “なし” मा गोलो चिन्ह लगाउनुहोस्।
 “あり” मा गोलो चिन्ह लगाएको खण्डमा 16 देखि 18 वर्ष उमेरका आश्रित नातेदारको सङ्ख्या प्रविष्ट गर्नुहोस्।

पूर्ण छुट अथवा योगदान भुक्तानी स्थगन आउँदो आर्थिक वर्ष देखि पनि लगातार आवेदन नचाहेको खण्डमा ⑬मा, “希望しません” मा गोलो चिन्ह लगाउनुहोस्। साथै, यसपटक योगदान भुक्तानी स्थगन स्वीकृत भएको खण्डमा, त्यस पछिको आर्थिक वर्षमा पूर्ण राशि छुटको मापदण्डमा पर्ने खण्डमा, उक्त आर्थिक वर्ष देखि पूर्ण छुट नचाहेने खण्डमा, “希望しません” मा गोलो चिन्ह लगाउनुहोस्। * थप विवरणका लागि, कृपया JPS शाखा कार्यालय वा आफ्सो स्थानीय म्युनिसिपल अफिसमा सोधुहोस्।

तपाईंले छुट वा योगदान भुक्तानी स्थगनको लागि आवेदन दिन चाहन्छ भनेर इरादा प्रकट गर्ने स्तम्भ हो। साथै, तपाईंको जीवनसाथी तथा घरमूली बारे भर्दा छुटपृष्ठ नभएको कुरा समाखत गर्ने तथा, यस आवेदनमा आवश्यक पर्ने तपाईंया तपाईंको जीवनसाथी, घरमूली सम्बन्धी जानकारी (आय सम्बन्धी जानकारीहरू) को पुष्टि गर्ने कार्य JPSलाई प्रत्यायोजन गर्ने मन्जुरी दिने स्तम्भ हो।

機式コード		よ NP よगदान छुट / स्थगितको लागि लागू गर्ने फाराम हो।										
4 6 3 5												
国民年金保険料免除・納付猶予申請書												
日本年金機構理事長 あて 令和 2024年 7 月 1 日		指定全額免除申請事務取扱者		市区町村		日本年金機構						
以下のとおり免除・納付猶予を申請します。 また、配偶者および世帯主の記入に漏れがないことを申立てします。 この申請に必要な本人、配偶者および世帯主に関する情報（所得情報、生活保護受給情報等）の確認について、市区町村（住所地等）です。		タパエイクो ठेगाना										
住所：〒 123- 4567 Tokyo-To, Sudinami-Ku, Takaido Nishi, 1-2-3		タパエイクो नाम										
被保険者氏名：JOHN SMITH		保険者氏名：JOHN SMITH										
基礎年金番号（10桁）で申請する場合は「①個人番号（または基礎年金番号）」欄												
A 基本情報	①個人番号（または基礎年金番号）	X X X X X X X X X X				②電話番号	タパエイクो フォーマル ナンバー					
	③被保険者氏名	タパエイクो ナム				④被保険者生年月日	タパエイクो ジャンミミ					
	⑤配偶者氏名	JOHN SMITH				⑥配偶者生年月日	タパエイクो ジャンミミ					
	⑦世帯主氏名	タパエイクो ジャンミミ				⑧特記事項	タパエイクो ジャンミミ					
		JANE SMITH					※ 世帯主氏名は被保険者または配偶者以外が世帯主である場合に記入してください。					
		JAMES SMITH					◆ 配偶者が別世帯の場合は、配偶者の個人番号（12桁の番号）を記入してください。 ◆ 申請期間中の世帯状況に変更（結婚・離婚・世帯主要更等）があった場合は、変更事由、対象者氏名および変更年月日等を記入してください。また、申請期間中に海外転出があった場合は、国名と転出入日を記入してください。 ◆ 「⑩申請期間」欄に記載した年の1月1日時点において海外に居住していた場合は、国名および転入日を記入してください。					
		John Smith, U.S.A.					John Smith moved from the U.S.A. on 2024/11/1					
		(配偶者が別世帯の場合) 配偶者の個人番号（XXXX-XXXX-XXXX）										
◆ ⑨免除等区分は基本的に記入不要です。記入がない場合は、以下の免除等区分について～～～の順に全て審査します。審査を希望しない免除等区分がある場合は、該当する数字を「×」で括りしてください。 ※ 「納付猶予」は、50歳未満の期間が対象となり、年金を受け取るために必要な期間に算入されます。 「納付猶予」の審査順序を変更する場合は、その旨を「⑩備考」欄に記入してください。												
⑩申請期間												
平成 2024 年度分 令和												
B 申請内容	⑪被保険者：16歳以上19歳未満の扶養親族	あり（人）なし				⑫配偶者：16歳以上19歳未満の扶養親族	あり（人）なし					
	⑬持続認定区分（届け出書類確認）	なし				⑭被保険者：1. 失業 年月日 ⇒ 就業保険加入（ありなし）	2. 天災等 3. その他（）					
		なし				⑮配偶者：1. 失業 年月日 ⇒ 就業保険加入（ありなし）	2. 天災等 3. その他（）					
		なし				⑯世帯主：1. 失業 年月日 ⇒ 就業保険加入（ありなし）	2. 天災等 3. その他（）					
		なし				⑰1. 「全額免除」または「納付猶予」が承認された場合は、翌年度以降も同じ免除区分での免除申請を希望します。 希望しない場合は、□を○で囲んでください。	⑱希望しません					
		なし				⑱2. 1を希望した上で、納付猶予が承認された次の年度において全額免除の審査基準に該当する場合、その年度以降は全額免除を希望します。 希望しない場合は、□を○で囲んでください。	⑲希望しません					
		なし										
		なし										
		なし										
		なし										
		なし										
		なし										
		なし										

※ 所得に関する情報について、関係法令に基づき、申告義務がある場合には、正しく申告する必要があります。

- ②マ तपाईंको फोन नम्बर प्रविष्ट गर्नुहोस्। घरको फोन नं. भए 1., मोबाइल फोन नं. भए 2., अफिसको फोन नं. भए 3., र अन्य फोन नं. भए 4.मा गोलो चिन्ह लगाउनुहोस्।
- ④मा जन्म मिति प्रविष्ट गर्नुहोस्। (ईस्बी संबत् मा प्रविष्ट गर्नुहोस्) र ⑥मा जीवनसाथीको जन्म मिति प्रविष्ट गर्नुहोस्।

आवेदन दिने आर्थिक वर्षको जनवरी 1 तारिखको मितिमा आफू जापान राष्ट्र बाहेक अर्को देशपा बसोबास गर्नुभएको भए उक्त देशको नाम प्रविष्ट गर्नुहोस्। ⑧ (उदाहरणको लागि: तपाईं 2024 को लागि आवेदन दिने मितिमा (जुलाई 1, 2024) जापानमा बस्नुहुन्छ, तर जनवरी 1, 2024 को मितिमा संयुक्त राज्य अमेरिकामा बसोबास गरिराख्नुभएको थियो भने, तपाईंको पुरा नाम र U.S.A भनेर प्रविष्ट गर्नुहोस्।) तपाईंको जीवनसाथी जापान राष्ट्र भित्र तपाईंभन्दा भिन्न परिवारमा दर्ता हुनुहुन्छ भने, तपाईंको जीवनसाथीको व्यक्तिगत नम्बर प्रविष्ट गर्नुहोस् (अधिल्लो वर्षको लागि एक आवेदन को मापला मा, आवेदन वर्ष को जून 30 को रूप मा)। यदि तपाईं, तपाईंको जीवनसाथी अथवा घरको प्रमुख आवेदन वर्षको बखत (10) विदेशबाट/विदेशमा बसाई सर्व भएमा, सान्दर्भिक नाम, मिति र देश (8) मा प्रविष्ट गर्नुहोस्। (उदाहरण को लागि, यदि नोभेम्बर 1, 2024 मा तपाईं संयुक्त राज्य अमेरिका बाट जापान बसाई सर्वभएको छ भने, कृपया “(तपाईंको नाम) ジ.エ.ए. बाट 2024/11/1 मा बसाई सरेको” प्रविष्ट गर्नुहोस्।)

तपाईंले छुट वा योगदान भुक्तानी स्थगन गरिपाउन चाहेको आर्थिक वर्ष लेख्नुहोस्।
 • छुट वा योगदान भुक्तानी स्थगनको आर्थिक वर्ष भनेको, जुलाई देखि आउँदो सालको जुन महिना सम्म हुन्छ।
 (उदाहरणको लागि) आर्थिक वर्ष सन 2024 को भाग
 ⇒ 2024/7 देखि 2025/6
 • विगतको आर्थिक वर्षको भागको लागि, आवेदन फाराम स्वीकृत भएको महिना देखिको 25 महिना अगाडि (पहिल्यै योगदान रकम चुक्ता गरिसकेको महिना बाहेक) सम्मको आवेदन दिन सकिनेछ।

• तपाईं, तपाईंको जीवनसाथी वा घरमूली बेरोजगार भएको कारणले आवेदन दिँदा, कम्पनी छोडेको भोलिपल्टको दिन ⑫मा प्रविष्ट गर्नुहोस्। काम गरेको समयको रोजगारी बिमामा समावेश भए नभएको बारेमा, समावेश भए “あり” मा गोलो चिन्ह लगाउनु होस्। समावेश भएको खण्डमा बेरोजगार भएको प्रमाणित गर्ने कागजात संलग्न गर्नुहोस्।